

中小企業向け金融相談会を開催

埼玉県信用保証協会の職員（中小企業診断士）による、中小企業の経営者を対象とした金融・経営相談会を開催します。対象は、法人・個人を問いません。申し込みは随時、商工振興課（本庁舎五階）で受け付けています（電話可）。

日時：9月14日（水）、午後1時30分～4時30分
会場：本庁舎三階3A会議室

相談内容：保証に関する相談

金融にかかわる全般的な相談

▼企業維持等に関する相談▼
金融法務に関する相談等

相談方法：面接相談（相談内容に応じて資料等を持参してください）

経費：無料

問い合わせ：商工振興課商工

係・TEL内線2721

固定資産税等を減免します

私道の固定資産税の減免

私道に課税された固定資産税は、所有者の申請により減免される場合があります。対象となるのは、公衆用道路と同じように利用されている面積が明確な私道です。

なお、個人が公道との出入りに利用する道路などは対象外です。

詳しくは、お尋ねください。

問い合わせ：資産税課土地係

TEL内線2366

家庭用合併処理浄化槽に補助金を交付

家庭用合併処理浄化槽維持管理

五～十人槽の家庭用合併処理浄化槽の設置・維持管理に補助金を交付します。ただし、公共下水道認可区域・流域下水道認可区域・農業集落排水事業の実施決定区域は対象外です。

適正な維持管理（法定検査・保守点検・清掃）を行っている方が対象です。補助には、申請期間があります。詳しくは、お尋ねください。

問い合わせ：環境業務課管理

係・TEL内線2632

設置前に申請してください。

法人向けスピード融資を再開します

市では、法人中小企業者を対象としたスピード融資「川越市法人経営強化資金融資制度」を再開します。

融資制度の詳しい内容・申し込み方法などについては、気軽にお尋ねください。

川越市法人経営強化資金融資

貸付条件

限度額：百万円以上、二千万円

以内

使途：運転・設備

貸付期間：五年以内（据え置き

六か月以内）

貸付利率（年利）：金融機関の

所定金利

保証人：代表者のみ

申し込み要件：一年以上引き続

き市内に事業所がある▼二年

以上同一業種を営んでいて、

直近二期以上の確定決算を

実施している▼法人である▼債

務超過でない▼市税を完納し

ている▼申込先の金融機関と

六か月以上の与信取り引きが

あるなど

申し込み：9月1日（木）から市内

指定金融機関

問い合わせ：商工振興課商工

係・TEL内線2723

木造住宅の簡易耐震診断を始めます

市では九月一日（木）から、パソコンソフトを利用し、無料簡易耐震診断を行います。

この簡易耐震診断は、市内の昭和五十六年以前に建てられた

平屋または二階建てで、五百平

方メートル以下の木造住宅（プ

レハブ住宅を除く）が対象とな

ります。

診断を希望する方（住宅の所

有者またはその家族）は九月一

日（木）以降、電話連絡のうえ、建

築確認通知書または各階の平面

図（できれば筋交い位置および

仕様がわかる物）を持って建築

指導課（本庁舎五階）で申し込

みをしてください。なお、簡易

耐震診断の結果報告は後日お知

らせします。

また、自分で行う耐震診断の

パンフレット「誰でもできるわ

が家の耐震診断」を窓口に着意

してありますので、ご利用くだ

さい。

問い合わせ：建築指導課建築指

導担当・TEL内線3246

日ごろの備え、もう一度確認を！

8月30日（水）～9月5日（月）は防災週間です

大きな災害が発生したとき、私たちの家や地域はどうなるでしょうか？ 家具の転倒・火災の発生・道路の損壊・ライフラインの寸断……。

新潟県中越地震からまもなく一年がたちます。この防災週間に機に、市民の皆さんの家庭でできる「日ごろの備え」について、あらためて点検してみましよう。

問い合わせ：防災課防災担当・TEL内線2241

住宅用太陽光発電システム設置検討者説明会・相談会を開催

自宅への太陽光発電システム設置に興味のある方を対象に、市と太陽光発電所ネットワーク（太陽光発電システム設置者の団体）の共催で、太陽光発電に関する説明会と相談会を開催します。

市内の設置状況や実際に設置した方の体験談を紹介し、アドバイスをお願いします。また、個別相談も受け付けます。

談内容に応じた資料等をお持ちください。

日時：内容：9月17日(土)、午後1時30分～3時30分
説明会（受け付け：午後1時～）
午後3時40分～相談会

*説明会・相談会のどちらかだけの参加もできます。
*すでに設置済みの方も参加できます。

会場：中央公民館
経費：無料

あっちっちサミットに川越市が参加

8月2日、愛・地球博の長久手会場（愛知県長久手町）で行われた「あっちっちサミット2005 in EXPO」に川越市をはじめ、全国から13の自治体が参加しました。



川越市の環境に配慮した取り組みを紹介する舟橋市長

会場内にある「愛・地球広場」で、舟橋市長は太陽光発電システムの導入やエコ・カジュアルマンスの実施など、川越市における環境に配慮

した取り組みを紹介し、温暖化対策への意気込みをアピールしました。最後には、参加全自治体で温暖化防止を積極的に進める共同宣言を行い、今後も引き続き温暖化防止に取り組む確認を行いました。

ノーネクタイ・ノー上着にご協力ください

夏の消費電力削減の取り組みとして、市では9月まで、「エコ・カジュアルマンソ（節電推進月間）」を実施。市の公共施設では冷房温度を28度に設定し、職員は原則ノーネクタイ、白のポロシャツ等の軽装で勤務しています。

市民の皆さんも、審議会・会議等で来庁の際には、ノーネクタイ・ノー上着・軽装にご協力をお願いします。

問い合わせ…環境政策課環境推進係・TEL内線2611

川越市一般廃棄物処理基本計画の一部を改訂

市では平成三十一年度までを計画期間とした、川越市一般廃棄物処理基本計画「ごみ処理基本計画」編を改訂しました。この計画は、ごみの減量化・資源化、収集・運搬、中間処理および最終処分等を計画的かつ適正に行うために定めたものです。

今回の改訂は、前計画の計画収集人口の予測値と実績値に大きな隔たりが生じたため、今後の人口予測、ごみ総発生量予測

およびごみ減量化・資源化計画の目標値等について見直しを行いました。

計画の内容は、環境業務課（本庁舎五階）および公民館で閲覧できます。また、市のホームページからダウンロードすることもできます。

問い合わせ…環境業務課減量リサイクル推進係・TEL内線2635

<http://www.city.kawagoe.saitama.jp/>

9月9日は、救急の日

救急フェア開催

9月9日(金)、午後1時～4時（雨天中止）

クエアーク

川越市医師会と共催で、救急車・救急資器材の展示、応急手当（心肺そせい法など）の方法講習、応急手当でポケットブック・携帯用人工呼吸マスクの配布、キッズコーナーなどの催しを行います。市民の皆さんの来場をお待ちしています。

あなたの手で！

救急車が到着するまでの時間は、全国平均で約6分～7分。人の脳に酸素が運ばれなくなってから5分で約50%の方の命が助からないといわれています。救急車が到着するまでの間に助けることができるのは、その場に居合わせた「あなた」なのです。

「救命講習」を行っています!!

川越地区消防局では、普通・上級救命講習会を毎月実施しています。詳しくは、毎月25日発行の広報川越「お知らせパック」をご覧ください。

問い合わせ…消防局救急課救急指導担当・TEL222-0160